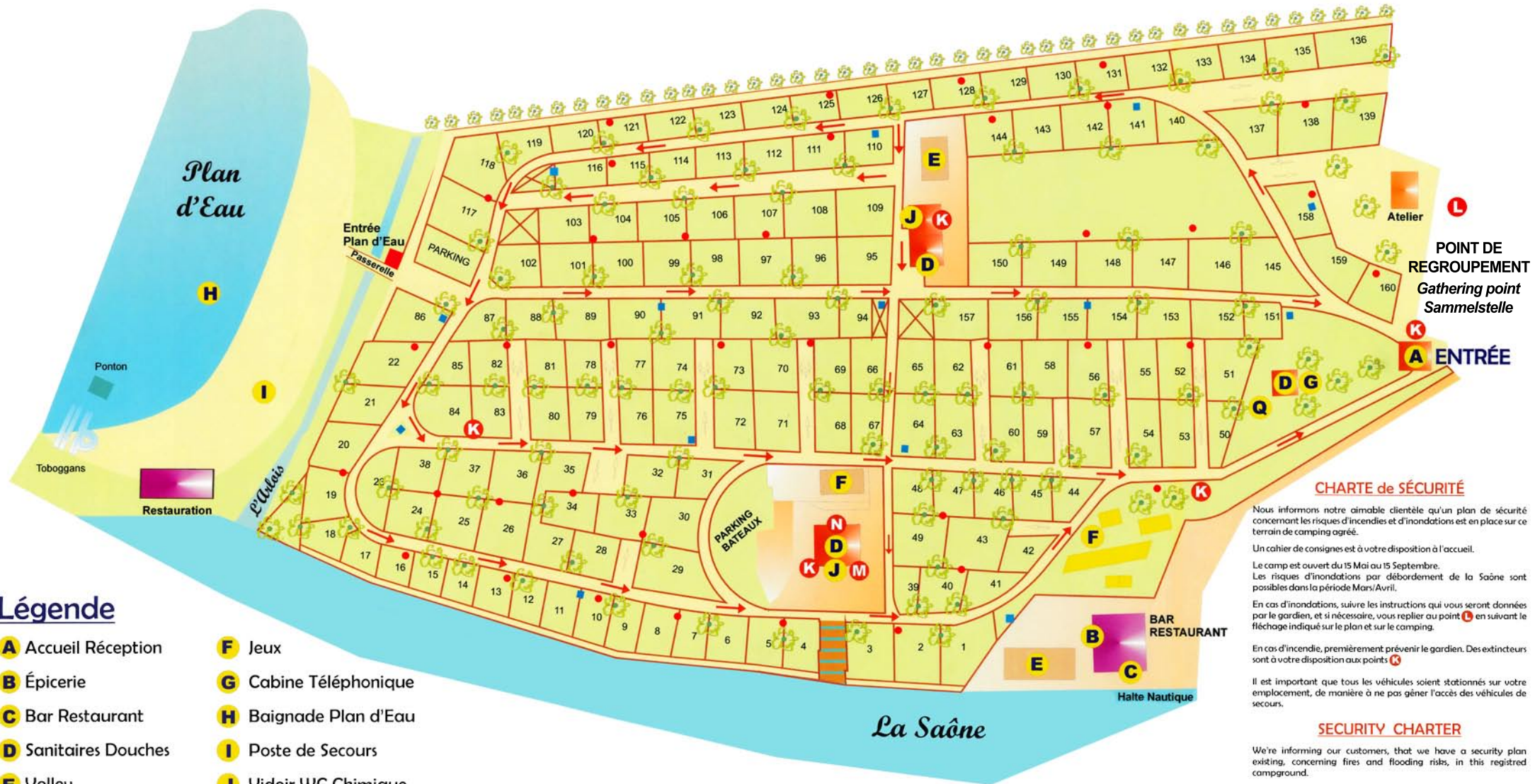


CAMPING du PORT d'ARCIAT



Légende

- | | |
|---|--------------------------------------|
| A Accueil Réception | F Jeux |
| B Épicerie | G Cabine Téléphonique |
| C Bar Restaurant | H Baignade Plan d'Eau |
| D Sanitaires Douches | I Poste de Secours |
| E Volley | J Vidoir WC Chimique |
| K Extincteur | Q Vidoir WC Camping Car + Eau |
| L Point haut en cas d'Inondation | M Machine à Laver |
| | N WC Handicapés |

Sécurité

- | | | | |
|---|--------------------------|--|---------------------------|
| K Extincteur | M Machine à Laver | → Sens d'Évacuation <i>Emergency exit</i> <i>Notausgang</i> | ■ Point d'eau |
| L Point haut en cas d'Inondation | N WC Handicapés | | • Borne électrique |

CHARTRE de SÉCURITÉ

Nous informons notre aimable clientèle qu'un plan de sécurité concernant les risques d'incendies et d'inondations est en place sur ce terrain de camping agréé.

Un cahier de consignes est à votre disposition à l'accueil.

The camp is open from 15 May to 15 September.

The flooding risks by the Saône might be possible between March/April.

En cas d'inondations, suivre les instructions qui vous seront données par le gardien, et si nécessaire, vous replier au point **L** en suivant le fléchage indiqué sur le plan et sur le camping.

In case of flooding, follow the instructions given to you by the attendant, and if necessary move back to a **L** point, following the arrows on your plan and in the campsite.

En cas d'incendie, premièrement prévenir le gardien. Des extincteurs sont à votre disposition aux points **K**.

SECURITY CHARTER

We're informing our customers that we have a security plan existing, concerning fires and flooding risks, in this registered campground.

An instruction book is available at the desk.

The camp is open from May 15 to sept 15.

The flooding risks by the Saône might be possible between March/April.

In case of flooding, follow the instructions given to you by the attendant, and if necessary move back to a **L** point, following the arrows on your plan and in the campsite.

In case of fire, alert the attendant first. Fire extinguishers are available at **K** points.

Very important, all cars and buses must be parked on your parking premises, in order not to block the way for emergency vehicles.

CAMPING du PORT d'ARCIAT

Légende

- A** Accueil Réception
- B** Épicerie
- C** Bar Restaurant
- D** Sanitaires Douches
- E** Volley
- F** Jeux
- G** Cabine Téléphonique
- H** Baignade Plan d'Eau
- I** Poste de Secours
- J** Vidoir WC Chimique
- Q** Vidoir WC Camping Car + Eau

Sécurité

- K** Extincteur
- L** Point haut en cas d'Inondation
- M** Machine à Laver
- N** WC Handicapés

- Sens d'Évacuation
Emergency exit
Notausgang
- Point d'eau
- Borne électrique

CHARTE de SÉCURITÉ

Nous informons notre aimable clientèle qu'un plan de sécurité concernant les risques d'incendies et d'inondations est en place sur ce terrain de camping agréé.

Un cahier de consignes est à votre disposition à l'accueil.

Le camp est ouvert du 15 Mai au 15 Septembre.

Les risques d'inondations par débordement de la Saône sont possibles dans la période Mars/Avril.

En cas d'inondations, suivre les instructions qui vous seront données par le gardien, et si nécessaire, vous replier au point **L** en suivant le fléchage indiqué sur le plan et sur le camping.

En cas d'incendie, premièrement prévenir le gardien. Des extincteurs sont à votre disposition aux points **K**.

Il est important que tous les véhicules soient stationnés sur votre emplacement, de manière à ne pas gêner l'accès des véhicules de secours.

SECURITY CHARTER

We're informing our customers, that we have a security plan existing, concerning fires and flooding risks, in this registered campground.

An instruction book is available at the desk.

The camp is open from May 15 to sept 15. The flooding risks by the Saône might be possible between March/April.

In case of flooding, follow the instructions given to you by the attendant, and if necessary move back to a **L** point, following the arrows on your plan and in the compsite.

In case of fire, alert the attendant first. Fire extinguishers are available at **K** points.

Very important, alls cars and buses must be parked on your parking premises, in order not to block the way for emergency vehicles.

